

Генеральная Ассамблея

Distr.: General 8 September 2020

Семьдесят четвертая сессия

Пункт 64 а) повестки дня

Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и

международная поддержка: Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 3 сентября 2020 года

[без передачи в главные комитеты (A/74/L.68/Rev.1 и A/74/L.68/Rev.1/Add.1)]

74/301. Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 57/2 от 16 сентября 2002 года о Декларации Организации Объединенных Наций о Новом партнерстве в интересах развития Африки,

ссылаясь также на свою резолюцию 57/7 от 4 ноября 2002 года об окончательном обзоре и оценке хода осуществления Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 1990-е годы и поддержке Нового партнерства в интересах развития Африки и все свои последующие резолюции, включая резолюцию 73/335 от 10 сентября 2019 года, озаглавленную «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка»,

подтверждая свою резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех —





экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также свою резолюцию 69/313 от 27 июля 2015 года, озаглавленную «Аддис-Абебская программа действий третьей Международной конференции по финансированию развития (Аддис-Абебская программа действий)», которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

с удовлетворением отмечая принятие Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза декларации об объявлении темой 2020 года «Заставим пушки замолчать: создание благоприятных условий для развития Африки»,

напоминая о том, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года уделяется повышенное внимание тем особым трудностям, с которыми сталкиваются наиболее уязвимые страны, в том числе страны Африки, и напоминая также, что устойчивому развитию в Африке по-прежнему препятствуют серьезные проблемы и что важно выполнить все обязательства по активизации деятельности в областях, имеющих решающее значение для обеспечения устойчивого развития Африки,

учитывая принятие Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза на ее двадцать четвертой очередной сессии, состоявшейся 30 и 31 января 2015 года в Аддис-Абебе, Повестки дня на период до 2063 года в качестве долгосрочной стратегии Африканского союза, в которой особое внимание уделяется вопросам индустриализации, занятости молодежи, улучшения управления природными ресурсами и сокращения неравенства, и учитывая также принятие Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза первого десятилетнего плана осуществления (2014—2023 годы) Повестки дня на период до 2063 года, в котором намечены важнейшие проекты, ускоренные программы, приоритетные области действий, конкретные задачи, стратегии и меры в области политики африканских стран на всех уровнях в поддержку ее осуществления,

с удовлетворением отмечая подписание 27 января 2018 года Генеральным секретарем и Председателем Комиссии Африканского союза Рамочного документа Африканского союза и Организации Объединенных Наций об осуществлении Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года для содействия комплексному и скоординированному осуществлению обеих повесток дня, контролю за их осуществлением и соответствующей отчетности на основе совместных мероприятий и программ,

напоминая о принятии своей резолюции 74/206 от 19 декабря 2019 года, касающейся содействия развитию международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками и более широком применении передовой практики в связи с возвращением активов с целью способствовать обеспечению устойчивого развития,

подтверждая Парижское соглашение и обращаясь ко всем его сторонам с призывом выполнять все положения этого соглашения и обращаясь к тем сторонам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата , которые еще не сделали этого, с призывом как можно скорее сдать на хранение соответственно документы о ратификации, принятии, одобрении или присоединении,

особо отмечая, что процессы осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Аддис-Абебской программы действий, Парижского соглашения и других соответствующих межправительственных итоговых документов крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций по экономическим, социальным и экологическим вопросам дополняют и подкрепляют друг друга,

подчеркивая необходимость содействовать построению миролюбивых и открытых обществ в интересах достижения целей устойчивого развития и создавать действенные, подотчетные и основанные на широком участии учреждения на всех уровнях и подтверждая, что обеспечение благого управления, верховенства права, уважения прав человека и основных свобод и равного доступа к справедливым судебным системам, а также принятие мер по борьбе с коррупцией и пресечению незаконных финансовых потоков станет неотъемлемой частью наших усилий,

напоминая о принятии своей резолюции 71/254 от 23 декабря 2016 года о Программе активизации партнерского сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в осуществлении повестки дня в области интеграции и развития в Африке на период 2017–2027 годов,

напоминая также о принятии Экономическим и Социальным Советом резолюции 2020/6 от 18 июня 2020 года о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки,

напоминая далее о своей резолюции 70/259 от 1 апреля 2016 года, в которой она провозгласила 2016–2025 годы Десятилетием действий Организации Объединенных Наций по проблемам питания, и ссылаясь также на свою резолюцию 72/306 от 24 июля 2018 года под названием «Осуществление Десятилетия действий Организации Объединенных Наций по проблемам питания (2016–2025 годы)»,

ссылаясь на свою резолюцию 66/293 от 17 сентября 2012 года, в которой она учредила механизм контроля Организации Объединенных Наций за выполнением обязательств по удовлетворению потребностей Африки в области развития, и с интересом ожидая четвертый двухгодичный доклад Генерального секретаря о проверке выполнения обязательств по удовлетворению потребностей Африки в области развития, который должен быть представлен Генеральной Ассамблее на ее семьдесят пятой сессии,

с удовлетворением отмечая поддержку, которую Организация Объединенных Наций по промышленному развитию продолжает оказывать Новому партнерству в интересах развития Африки³, «Африканской инициативе по (ускоренному) развитию агробизнеса и агропромышленного комплекса», «Плану производства фармацевтической продукции для Африки» и другим программам Африканского союза, направленным на дальнейшее укрепление процесса индустриализации в Африке,

20-11526 **3/14**

¹ См. FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21, приложение.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

³ A/57/304, приложение.

с удовлетворением отмечая также мероприятия высокого уровня, организованные Канцелярией Специального советника по Африке в ходе серии диалогов 2020 года по вопросам Африки на тему «COVID-19 и прекращение огня в Африке: проблемы и возможности»,

принимая во внимание, что африканские страны несут главную ответственность за свое социально-экономическое развитие и что роль национальной политики и национальных стратегий развития невозможно переоценить, принимая также во внимание необходимость поддержки международным сообществом их усилий в процессе развития путем создания благоприятных международных экономических условий, вновь заявляя о необходимости выполнения международным сообществом всех его обязательств в отношении социально-экономического развития Африки и напоминая в этой связи о той поддержке, которую оказала Новому партнерству Международная конференция по финансированию развития⁴,

подтверждая созыв 10 и 11 декабря 2018 года в Марракеше, Марокко, межправительственной конференции и напоминая о том, что на ней был принят Глобальный договор о безопасной, упорядоченной и легальной миграции, известный также как Марракешский договор о миграции⁵,

подтверждая также итоговый документ второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг, состоявшейся 20–22 марта 2019 года в Буэнос-Айресе⁶,

отмечая различные проведенные и запланированные международные мероприятия африканских стран и их партнеров, в том числе седьмую Токийскую международную конференцию по развитию Африки, состоявшуюся 28–30 августа 2019 года в Иокогаме, Япония, первый в истории российскоафриканский саммит и экономический форум, состоявшиеся 23 и 24 октября 2019 года в Сочи, Российская Федерация, Британско-африканский инвестиционный саммит, состоявшийся 20 января 2020 года в Лондоне, Внеочередной китайско-африканский саммит по вопросам солидарности против COVID-19, состоявшийся 17 июня 2020 года, и с интересом ожидая созыва в октябре 2020 года шестого саммита Европейского союза и Африканского союза,

- с удовлетворением принимая к сведению решение Ext/Assembly/AU/Dec.1(XI), принятое Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза на ее одиннадцатой внеочередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 17 и 18 ноября 2018 года, об эволюционной траектории Нового партнерства и обосновании создания Агентства Африканского союза по развитию в качестве средства для более эффективного осуществления Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, а также решение о том, что Агентство планирования и координации Нового партнерства будет отныне называться Агентство Африканского союза по развитию— Новое партнерство в интересах развития Африки,
- 1. *принимает к сведению* семнадцатый сводный доклад Генерального секретаря о прогрессе в осуществлении и международной поддержке Нового партнерства в интересах развития Африки⁷;

4/14

⁴ См. Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.II.A.7), гл. I, резолюция 1, приложение.

⁵ Резолюция 73/195, приложение.

⁶ Резолюция 73/291, приложение.

⁷ A/74/193.

- 2. признает усилия, прилагаемые Новым партнерством в интересах развития Африки³, и в этой связи с удовлетворением отмечает прилагаемые партнерами по процессу развития усилия по укреплению сотрудничества с Новым партнерством и принимает во внимание достигнутый прогресс, признавая при этом, что еще многое предстоит сделать для его осуществления;
- 3. признает также важность поддержки Повестки дня на период до 2063 года и ее первого десятилетнего плана осуществления (2014–2023 годы) и принимает во внимание программу Нового партнерства в интересах развития Африки, которые являются неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁸, и особо отмечает в этой связи важность согласованного и скоординированного осуществления Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня на период до 2030 года;
- 4. особо отмечает, что экономическое развитие, включая всеохватное промышленное развитие, и проведение политики упрочения производственного потенциала в Африке способны приводить к трудоустройству бедноты и обеспечению ее доходом и, следовательно, могут быть движущей силой ликвидации нищеты и достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития, и в этой связи считает важным принятие Генеральной Ассамблеей резолюции 70/293 от 25 июля 2016 года о третьем Десятилетии промышленного развития Африки (2016—2025 годы);
- 5. признает свое обязательство полностью выполнить политическую декларацию о потребностях Африки в области развития, принятую 22 сентября 2008 года на совещании высокого уровня, посвященном потребностям Африки в области развития⁹;
- 6. с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый африканскими странами в деле выполнения их обязательств по осуществлению Нового партнерства, направленных на упрочение демократии, прав человека, благого управления и рационального хозяйствования, и рекомендует африканским странам при участии заинтересованных сторон, включая гражданское общество и частный сектор, продолжать их усилия по достижению целей в области устойчивого развития, созданию и укреплению институтов государственного управления, формированию условий, благоприятствующих вовлечению частного сектора, в том числе малых и средних предприятий, в процесс осуществления Нового партнерства, формированию новаторских государственно-частных партнерств для финансирования инфраструктурных проектов и привлечению прямых иностранных инвестиций в интересах развития;
- 7. рекомендует африканским странам укреплять и расширять местную и региональную инфраструктуру и продолжать обмениваться передовым опытом в целях усиления региональной и континентальной интеграции и в этой связи с признательностью отмечает работу подкомитета высокого уровня Африканского союза по президентской инициативе развития инфраструктуры;
- 8. рекомендует также африканским странам поддерживать тенденцию к увеличению объема как иностранных, так и внутренних инвестиций в развитие инфраструктуры, в том числе посредством более активной мобилизации внутренних ресурсов государственного и частного секторов, и к повышению эффективности нынешних инвестиций в инфраструктуру;

20-11526 **5/14**

⁸ Резолюция 70/1.

⁹ Резолюция 63/1.

- 9. напоминает о проведении 13 октября 2018 года на острове Бали, Индонезия, третьего Глобального форума по вопросам инфраструктуры и в этой связи напоминает, что, как указано в Аддис-Абебской программе действий третьей Международной конференции по финансированию развития 10, необходимо обеспечить учет более широкого спектра мнений, особенно мнений развивающихся стран, в целях выявления и восполнения нехватки средств для финансирования инфраструктуры и полного раскрытия потенциала, особенно в странах Африки, и что это выявляет возможности для инвестирования и сотрудничества и способствует обеспечению экологической, социальной и экономической приемлемости инвестиций;
- 10. считает необходимым, чтобы партнеры Африки по процессу развития ориентировали свою деятельность в области инфраструктурных инвестиций на поддержку Программы развития инфраструктуры в Африке, напоминает о Дакарской программе действий по мобилизации инвестиций на проекты по развитию инфраструктуры и призывает партнеров по процессу развития поддержать осуществление Дакарской программы действий;
- 11. рекомендует африканским странам ускорить достижение цели обеспечения продовольственной безопасности и питания в Африке, приветствует принятое руководителями африканских стран обязательство выделять не менее 10 процентов средств государственного бюджета на сельское хозяйство и обеспечить эффективность и результативность их использования, в связи с этим заявляет о своей поддержке обязательств, содержащихся в Декларации Малабо об ускоренном росте и преобразовании сельского хозяйства в интересах всеобщего процветания и повышения уровня жизни, и Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке и в этой связи отмечает крупные успехи, достигнутые 44 африканскими странами и 4 региональными экономическими сообществами, которые подписали договоры в рамках Программы;
- 12. настоятельно призывает продолжать поддерживать меры по решению стоящих перед Африкой непростых задач ликвидации нищеты, борьбы с голодом и недоеданием, создания рабочих мест и обеспечения устойчивого развития, включая, сообразно обстоятельствам, такие меры, как облегчение долгового бремени, улучшение доступа на рынки, поддержка частного сектора и предпринимательства, выполнение обязательств по линии официальной помощи в целях развития и увеличение притока прямых иностранных инвестиций и передача технологий на взаимосогласованных условиях;
- 13. считает необходимым, чтобы партнеры Африки по процессу развития согласованно направляли свои усилия на выполнение обязательств, содержащихся в Декларации об обеспечении безопасности питания в интересах инклюзивного экономического роста и устойчивого развития в Африке, на поддержку осуществления Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке и осуществления их национальных и региональных инвестиционных планов Программы для координации внешнего финансирования, и ссылается на Декларацию Всемирного саммита по продовольственной безопасности¹¹;
- 14. *призывает* принять действенные меры и осуществить целевые вложения в целях укрепления национальных систем здравоохранения и обеспечения доступа к безопасной питьевой воде и санитарии для

¹⁰ Резолюция 69/313, приложение.

Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, документ WSFS 2009/2.

предотвращения и обеспечения защиты от вспышек заболеваний, в том числе болезни, вызванной вирусом Эбола, и коронавирусной болезни (COVID-19), и борьбы с ними; предлагает партнерам по процессу развития продолжать оказывать африканским странам поддержку в их усилиях по укреплению национальных систем здравоохранения, расширению сферы охвата систем наблюдения в секторе здравоохранения в соответствии с Международными медико-санитарными правилами (2005 год)¹² и ликвидации заболеваний и в этой связи призывает партнеров по процессу развития поддержать осуществление Африканской стратегии в области здравоохранения на 2016–2030 годы и переход к всеобщему охвату услугами здравоохранения в Африке;

- 15. *отмечает* беспрецедентную угрозу, которую COVID-19 представляет для достигнутых с таким трудом успехов континента в области развития и экономики; приветствует усилия, предпринимаемые лидерами африканских стран для смягчения воздействия пандемии на их страны и граждан; выражает глубокую признательность всем партнерам и международным организациям, включая Организацию Объединенных Наций, Всемирную организацию здравоохранения, международные финансовые учреждения, Парижский клуб и Группу 20, которые оказывают континенту поддержку в смягчении последствий COVID-19; отмечает необходимость в дополнительной поддержке в целях уменьшения последствий пандемии для достижения континентом целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Повестки дня на период до 2063 года; и в связи с этим призывает систему Организации Объединенных Наций под руководством Генерального секретаря и соответствующие международные организации и партнеров по процессу развития мобилизовать скоординированные глобальные усилия в ответ на эту пандемию и ее пагубные социальные, экономические и финансовые последствия для всех стран Африки;
- 16. напоминает о принятии политической декларации заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи по борьбе с туберкулезом, содержащейся в ее резолюции 73/3 от 10 октября 2018 года, и политической декларации третьего совещания высокого уровня Ассамблеи по профилактике неинфекционных заболеваний и борьбе с ними, содержащейся в ее резолюции 73/2 от 10 октября 2018 года, и призывает развитые страны и других партнеров по процессу развития продолжать оказывать африканским странам поддержку, в том числе финансовую и техническую поддержку, в целях активизации их национальных усилий, направленных на полное осуществление соответствующих обязательств, принятых главами государств и правительств и их представителями;
- 17. рекомендует африканским странам продолжать вкладывать средства в образование, в том числе в математической области, профессиональную подготовку, включая подготовку по инженерным дисциплинам, научнотехническую и инновационную сферы в интересах увеличения объема условночистой продукции и ускорения устойчивого промышленного развития;
- 18. принимает во внимание важную роль, которую региональные экономические сообщества Африки могут сыграть в осуществлении мандата Нового партнерства, а также Повестки дня на период до 2063 года и ее первого десятилетнего плана осуществления в тесном сотрудничестве с Африканским союзом, и в этой связи призывает африканские страны и международное

20-11526 7/14

¹² Всемирная организация здравоохранения, документ WHA58/2005/REC/1, резолюция 58.3, приложение.

сообщество оказывать региональным экономическим сообществам поддержку, необходимую для наращивания их потенциала;

- 19. подтверждает необходимость оказывать развивающимся странам поддержку в укреплении потенциала национальных статистических органов и систем данных в целях обеспечения доступа к высококачественным, актуальным, надежным и разукрупненным данным;
- 20. просит систему Организации Объединенных Наций продолжать оказывать Новому партнерству и африканским странам помощь в разработке проектов и программ в рамках приоритетов Нового партнерства, вновь подтверждает важнейшую роль Комитета глав государств и правительств по координации и контролю осуществления Нового партнерства и просит далее уделять особое внимание контролю и оценке в поддержку Нового партнерства;
- 21. выражает обеспокоенность по поводу обостряющихся сложных проблем, связанных с неблагоприятными последствиями изменения климата, засухой, деградацией земель, опустыниванием, утратой биоразнообразия и наводнениями, и их негативных последствий в плане борьбы с нищетой, голодом и недоеданием, что может создать дополнительные серьезные сложности для достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития, особенно в Африке;
- 22. выражает глубокую озабоченность по поводу сохраняющихся негативных последствий опустынивания, деградации земель и засухи на Африканском континенте, обращает особое внимание на необходимость принятия краткосрочных, среднесрочных и долгосрочных мер и призывает в этой связи к дальнейшему эффективному осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке¹³, включая ее стратегические рамки на 2018–2030 годы¹⁴;
- 23. учитывает, что Африка, роль которой в изменении климата минимальна, является одним из регионов, в высшей степени уязвимых для его неблагоприятного воздействия и подверженных такому воздействию, и в этой связи призывает международное сообщество, включая развитые страны, продолжать оказывать Африке поддержку в удовлетворении ее потребностей в плане адаптации посредством, среди прочего, разработки, передачи и внедрения технологий на взаимосогласованных условиях, наращивания потенциала и предоставления на предсказуемой основе адекватных ресурсов в соответствии с принятыми обязательствами и указывает на необходимость выполнения в полном объеме согласованных решений, принятых в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата², включая Парижское соглашение¹;
- 24. настоятельно призывает государства-члены, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней ¹⁵, Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года ¹⁶, Конвенции о психотропных веществах 1971 года ¹⁷,

8/14

¹³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1954, No. 33480.

¹⁴ ICCD/COP(13)/21/Add.1, решение 7/COP.13, приложение.

¹⁵ United Nations, *Treaty Series*, vols. 2225, 2237, 2241 and 2326, No. 39574.

¹⁶ Ibid., vol. 976, No. 14152.

¹⁷ Ibid., vol. 1019, No. 14956.

Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года ¹⁸, Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции ¹⁹ и международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма, или о присоединении к этим документам и настоятельно призывает государства, участвующие в этих конвенциях и протоколах, прилагать усилия для их эффективного осуществления;

- 25. подчеркивает важность поддержки партнерами Африки, в частности развитыми странами, усилий африканских стран по укреплению процесса мобилизации внутренних ресурсов, в том числе посредством создания потенциала и расширения международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками и укреплении мер по изъятию и возвращению активов;
- 26. подтверждает решимость удвоить усилия в целях существенного сокращения незаконных финансовых потоков к 2030 году, с тем чтобы в конечном итоге ликвидировать их, в том числе посредством борьбы с уклонением от уплаты налогов и коррупцией на основе укрепления национального нормативного регулирования и расширения международного сотрудничества в соответствии с Аддис-Абебской программой действий, а также расширения международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками;
- 27. напоминает о проведении 7–9 мая 2019 года в Аддис-Абебе второго Международного совещания экспертов по возвращению похищенных активов и рекомендует продолжать его работу по активизации усилий в целях укрепления мер по изъятию и возвращению похищенных активов и выявлять наилучшие методы для возвращения похищенных активов в поддержку устойчивого развития;
- 28. подтверждает, что обеспечение гендерного равенства, расширение прав и возможностей всех женщин и девочек и полная реализация ими своих прав человека необходимы для обеспечения поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста и устойчивого развития, вновь заявляет о необходимости всестороннего учета гендерной проблематики, включая адресные действия и инвестиции в разработку и реализацию всех мер финансовой, экономической, экологической и социальной политики, и подтверждает свое обязательство принимать и укреплять обоснованную политику и законы, обеспеченные гарантиями исполнения, а также способствующие осуществлению преобразований меры для содействия гендерному равенству и расширению прав и возможностей женщин и девочек на всех уровнях, с тем чтобы обеспечить женщинам равенство прав, равный доступ и равные возможности для участия в хозяйственной жизни и экономического лидерства и добиться ликвидации гендерного насилия, сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и дискриминации во всех ее формах;
- 29. с удовлетворением отмечает заметный прогресс, достигнутый в реализации Африканского механизма коллегиального обзора, в частности добровольное присоединение 40 африканских стран к работе в рамках этого механизма и завершение процесса коллегиального обзора в 21 стране, с удовлетворением отмечает прогресс в осуществлении национальных программ действий, появившихся в результате этих обзоров, и в этой связи настоятельно

20-11526 **9/14**

¹⁸ Ibid., vol. 1582, No. 27627.

¹⁹ Ibid., vol. 2349, No. 42146.

призывает африканские государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о присоединении к процессу в рамках этого механизма к 2023 году, как это предусмотрено в первом десятилетнем плане осуществления Повестки дня на период до 2063 года, призывает далее укреплять процедуры Механизма для обеспечения его эффективного функционирования и принимает к сведению решения об институциональной реформе Африканского механизма коллегиального обзора, принятые Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза на ее одиннадцатой внеочередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 17 и 18 ноября 2018 года;

- 30. особо отмечает ответственность африканских стран за процесс деятельности Африканского механизма коллегиального обзора и предлагает международному сообществу оказывать по просьбе африканских стран содействие их усилиям по осуществлению ими соответствующих национальных программ действий, вытекающих из этого процесса;
- 31. *с беспокойством отмечает,* что, по предварительным данным, чистая двусторонняя помощь Африке в 2018 году сократилась на 4 процента по сравнению с 2017 годом²⁰ и что обновленные сопоставимые данные о притоке в Африку двусторонней помощи за 2019 год отсутствуют;
- 32. вновь заявляет, что решающее значение по-прежнему имеет выполнение всех обязательств в отношении официальной помощи в целях развития, включая принятое многими развитыми странами обязательство достичь целевого показателя выделения ресурсов на оказание развивающимся странам официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевого показателя выделения ресурсов в размере 0,15-0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, заявляет, что ее обнадеживают результаты тех нескольких стран, которые достигли или превысили предусмотренный их обязательствами целевой показатель выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевой показатель выделения ресурсов в размере 0,15-0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, и настоятельно призывает все другие страны активизировать усилия по увеличению объема их официальной помощи в целях развития и приложить дополнительные конкретные усилия по достижению целевых показателей выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития;
- 33. с удовлетворением отмечает закрепленные в Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года цели, заключающиеся в выводе широких слоев населения из нищеты, повышении уровня доходов и стимулировании социально-экономических преобразований, и признает важную роль международного сообщества в оказании африканским странам помощи в достижении этих целей, прежде всего в сельских районах Африканского континента:
- 34. считает, что новаторские механизмы финансирования способны внести конструктивный вклад в оказание развивающимся странам содействия в мобилизации дополнительных ресурсов для финансирования развития на добровольной основе и что такие механизмы финансирования должны дополнять, а не подменять собой традиционные источники финансирования, и, отмечая, что в отношении новаторских источников финансирования развития к настоящему времени достигнуты значительные результаты, подчеркивает

Organization for Economic Cooperation and Development press release, "Development aid drops in 2018, especially to neediest countries", 10 April 2019.

важность увеличения масштабов применения уже существующих инициатив и при необходимости разработки новых механизмов;

- 35. с обеспокоенностью отмечает непропорционально низкую долю Африки в объеме международной торговли, которая составила в 2019 году соответственно порядка 2,45 процента и 2,96 процента от мирового экспорта и импорта товаров;
- 36. выражает обеспокоенность в связи с растущим бременем задолженности некоторых африканских стран, обращает особое внимание на важность предотвращения долгового кризиса и осмотрительного управления задолженностью, призывает к всеобъемлющему и долговременному решению проблем внешней задолженности африканских стран, в том числе проблем незаявленной или скрытой задолженности, и отмечает важную роль, которую играют принимаемые на индивидуальной основе меры по облегчению долгового бремени, включая списание задолженности, сообразно обстоятельствам, Инициативу в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью, реструктуризацию долга и любые другие механизмы;
- 37. с удовлетворением отмечает взаимодействие между Форумом по вопросам частного сектора в Африке и «Глобальным договором» Организации Объединенных Наций и рекомендует продолжать расширять это партнерство совместно с Комиссией Африканского союза для содействия развитию частного сектора в африканских странах и достижению целей в области устойчивого развития, как это предусмотрено в соответствующих решениях руководящих органов Африканского союза;
- 38. призывает развивающиеся страны и страны с переходной экономикой продолжать усилия по созданию внутренних условий, благоприятствующих развитию предпринимательства, официальному признанию деятельности неформального сектора в Африке и привлечению инвестиций, посредством, в частности, создания прозрачного, стабильного и предсказуемого инвестиционного климата, характеризующегося надлежащей договорной дисциплиной и уважением прав собственности и базирующегося на рациональной макроэкономической политике и надежных учреждениях;
- 39. отмечает, что прямые иностранные инвестиции являются одним из основных источников финансирования развития, играют решающую роль в достижении всеохватного экономического роста и устойчивого развития, в том числе путем содействия созданию рабочих мест и ликвидации нищеты и голода, и способствуют активному участию африканских стран в мировой экономике и развитию регионального экономического сотрудничества и интеграции, и в этой связи призывает развитые страны при необходимости продолжать разрабатывать применительно к странам-инвесторам меры, направленные на стимулирование и упрощение движения прямых иностранных инвестиций, в частности с помощью экспортных кредитов и других инструментов кредитования, страхования рисков и услуг по развитию предпринимательской деятельности;
- 40. предлагает всем партнерам Африки по процессу развития, в частности развитым странам, поддерживать усилия африканских стран по достижению и поддержанию макроэкономической стабильности, помогать африканским странам привлекать инвестиции и проводить политику, способствующую привлечению внутренних и внешних инвестиций, например с использованием стимулов для притока частных финансовых средств и мер поддержки малых и средних предприятий, особенно принадлежащих женщинам, поощрять инвестиции своего частного сектора в Африку, поощрять

20-11526 **11/14**

и поддерживать разработку и передачу африканским странам технологий на взаимосогласованных условиях и оказывать помощь в наращивании человеческого и институционального потенциала для осуществления Нового партнерства в соответствии с его приоритетами и целями и содействия развитию Африки на всех уровнях;

- 41. констатирует успехи, достигнутые в деле обеспечения свободного передвижения людей, товаров и услуг в Африке, и в этой связи с признательностью напоминает о вступлении в силу 30 мая 2019 года соглашения о создании Африканской континентальной зоны свободной торговли, которое предусматривает удвоение объема внутриафриканской торговли посредством, в частности, устранения нетарифных барьеров и тарифов на товары и услуги, и начало этапа его осуществления 7 июля 2019 года;
- 42. подтверждает, что всем странам и соответствующим многосторонним учреждениям необходимо продолжать стремиться к проведению более последовательной торговой политики в отношении африканских стран, и отмечает важность усилий, направленных на полную интеграцию африканских стран в многостороннюю торговую систему и повышение их конкурентоспособности с помощью таких инициатив, как «Помощь в торговле», и, учитывая последствия мирового финансово-экономического кризиса, посредством оказания помощи в решении связанных с перестройкой задач, обусловленных либерализацией торговли;
- 43. подтверждает также, что мы все вместе вступаем на путь, ведущий к устойчивому развитию, сообща посвящая себя обеспечению глобального развития и взаимовыгодного сотрудничества, которые могут принести огромную пользу всем странам и всем регионам мира;
- 44. особо отмечает важность упрощения процедуры вступления развивающихся стран во Всемирную торговую организацию, принимая во внимание, что их вступление в эту организацию будет способствовать их быстрой и полной интеграции в многостороннюю торговую систему, настоятельно призывает в этой связи ускорить процесс вступления во Всемирную торговую организацию развивающихся стран, подавших соответствующую заявку, за счет решения технических и юридических вопросов и с помощью оперативных и прозрачных мер и подтверждает важность принятого этой организацией 25 июля 2012 года решения WT/L/508/Add.1 относительно вступления в нее наименее развитых стран;
- 45. с удовлетворением отмечает различные важные инициативы, разработанные африканскими странами и их партнерами по процессу развития, и другие инициативы, особо отмечает важность координации таких инициатив в отношении Африки и необходимость их эффективного осуществления и в этой связи учитывает ту важную роль, которую сотрудничество Север Юг, Юг Юг и трехстороннее сотрудничество могут сыграть в содействии усилиям Африки в области развития, особенно осуществлению Нового партнерства, принимая при этом во внимание, что сотрудничество Юг Юг не подменяет, а дополняет сотрудничество Север Юг;
- 46. с удовлетворением отмечает также усилия Организации Объединенных Наций и Африканского союза по согласованию тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки со стратегическими рамками Африканского союза и Новым партнерством на 2014—2017 годы, а также с Повесткой дня на период до 2063 года и предлагает партнерам по процессу развития, включая систему Организации Объединенных Наций, продолжать оказывать Региональному координационному механизму

для Африки поддержку в достижении его целей, в том числе путем выделения необходимых средств на поддержку осуществления его мероприятий;

- 47. просит Генерального секретаря содействовать повышению слаженности в работе системы Организации Объединенных Наций в поддержку Нового партнерства на пути к ускоренному осуществлению Повестки дня на период до 2063 года на основе согласованных тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки и в этой связи призывает систему Организации Объединенных Наций продолжать учитывать особые потребности Африки во всей своей нормотворческой и оперативной деятельности;
- 48. напоминает о создании механизма контроля Организации Объединенных Наций за выполнением обязательств по удовлетворению потребностей Африки в области развития и предлагает государствам-членам и всем соответствующим структурам системы Организации Объединенных Наций, в том числе фондам, программам, специализированным учреждениям и региональным комиссиям, в частности Экономической комиссии для Африки, и всем соответствующим международным и региональным организациям продолжать способствовать повышению эффективности и достоверности процесса контроля путем содействия сбору данных и проведению оценки результатов;
- 49. подчеркивает исключительную важность партнерства в интересах достижения целей в области устойчивого развития, призывает к координации действий и обмену опытом, что поможет расширить возможности стран в плане достижения целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и в этой связи с признательностью отмечает проведение 25—27 февраля 2020 года в Виктория-Фолс, Зимбабве, шестой сессии Африканского регионального форума по устойчивому развитию, которая была созвана Экономической комиссией для Африки в сотрудничестве с региональными организациями и системой Организации Объединенных Наций и была посвящена теме «2020—2030 годы: десятилетие для построения преображенной и процветающей Африки на основе Повестки дня на период до 2030 года и Повестки дня на период до 2063 года»;
- 50. вновь заявляет о своей приверженности дальнейшему укреплению государственной политики и мер по мобилизации и эффективному использованию внутренних ресурсов, учитывая, что внутренние ресурсы формируются в первую очередь и главным образом за счет экономического роста, подкрепляемого благоприятными условиями на всех уровнях;
- 51. настоятельно призывает международное сообщество продолжать должным образом учитывать приоритеты Африки в соответствии с Повесткой дня на период до 2063 года и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;
- 52. с удовлетворением отмечает преобразование Агентства Нового партнерства в Агентство Африканского союза по развитию с конкретным мандатом на оказание технической поддержки осуществлению Повестки дня на период до 2063 года во взаимовыгодном сочетании с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;
- 53. с удовлетворением отмечает также активизацию усилий по повышению качества официальной помощи в целях развития и увеличению отдачи от нее для процесса развития, отдает должное Форуму по сотрудничеству в целях развития Экономического и Социального Совета, отмечает другие

20-11526 **13/14**

инициативы, такие как проведение форумов высокого уровня по повышению эффективности внешней помощи, на которых были приняты, в частности, Парижская декларация по повышению эффективности внешней помощи, Аккрская программа действий ²¹ и Пусанский план партнерства в целях эффективного сотрудничества в области развития, ставшие важным подспорьем для усилий стран, которые взяли на себя обязательства выполнять их положения, в том числе благодаря принятию основополагающих принципов национальной ответственности, слаженности, согласованности, прозрачности, подотчетности и ориентированного на результаты управления, и памятует о том, что нет подходящих для всех универсальных формул, которые гарантировали бы эффективность помощи, и что необходимо в полной мере учитывать конкретную ситуацию каждой страны;

54. просит Генерального секретаря ежегодно представлять Генеральной Ассамблее всеобъемлющий и ориентированный на конкретные действия доклад об осуществлении настоящей резолюции на основе материалов, представленных правительствами, организациями системы Организации Объединенных Наций и другими заинтересованными сторонами в контексте Нового партнерства, и представить Ассамблее в 2021 году добавление о всеобъемлющем обзоре международной поддержки Нового партнерства, в том числе о воздействии такой поддержки, извлеченных уроках и рекомендациях в отношении путей взаимодействия в будущем.

62-е пленарное заседание, 3 сентября 2020 года

²¹ A/63/539, приложение.